



Ville de Pirae
POLYNÉSIE FRANÇAISE TAHITI



EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL DELIBERATION N° 095 /2017 DU 17 OCTOBRE 2017

Approuvant la liste des enfants des écoles de la commune de Pirae bénéficiant d'une aide pour la cantine scolaire au titre de l'année 2017/2018.

Date de convocation : **10 octobre 2017**

Date d'affichage : **10 octobre 2017**

Date d'affichage du compte-rendu :
19 octobre 2017

Date d'affichage de la présente délibération :
25 OCT. 2017

Résultats des votes :

VOTANTS	28
POUR	28
CONTRE	00
ABSTENTION	00

La délibération est adoptée à l'unanimité.

L'an deux mille dix-sept, le dix-neuf octobre, le Conseil municipal, légalement convoqué, s'est réuni à la mairie en séance publique sous la présidence de Madame Yvette LICHTLE, 1^{er} adjoint au maire.

Conformément à l'article L.2121-15 du Code général des Collectivités Territoriales, il a été procédé à la nomination d'une secrétaire de séance.

Madame Eliane LECHENE a été désignée pour remplir cette fonction.

ELUS EN EXERCICE	33
PRESENTS	19
PROCURATION	09

	Présent	Absent	Procuration à
M. Edouard FRITCH		X	
Mme Yvette LICHTLE née BOHL	X		
M. Abel TEMARII		X	
Mme Marie Madeleine MAO		X	Miriama MACE
M. Félix ATEM	X		
Mme Lorraine HUNTER née MO TAM PO	X		
M. Heimana TAURAA	X		
Mme Eliane LECHENE née LAUZUN	X		
M. Yvonnick RAFFIN		X	Eliane LECHENE
Mme Yvannah TIXIER née POMARE		X	
M. Jean CHICOU	X		
Mme Miriama MACE	X		
M. Jean-Claude PAQUIER		X	Irvine PARO
Mme Doris RAUFEA née DROLLET	X		
M. Léon MAKE	X		
Mme Maire SVARC	X		
M. Christophe TAURAATUA	X		
M. Samuel MOO SUNG	X		
M. Maono TERE		X	
M. Christophe TEAO	X		
Mme Riveta URAHUTIA		X	Heimana TAURAA
M. Milton PARAUE	X		
Mme Taiana TEPU née THUNOT		X	
Mme Turere FOLIAKI née BAMBRIDGE	X		
Mme Rosana TEHOIRI	X		
M. Kapo MOU KAM TSE		X	Turere FOLIAKI
Mme Keehi WONG		X	Milton PARAUE
Mme Raiarii TETOOFA		X	Christophe TEAO
M. Irvine Tekohututoua PARO	X		
Mme Béatrice VERNAUDON		X	Maiana BAMBRIDGE
Mme Maiana BAMBRIDGE	X		
M. Théodore TETUAETARA		X	Thilda HAREHOE
Mme Thilda HAREHOE née GARBUTT	X		
TOTAL	19	14	9 procurations

DELIBERATION N° 095 /2017 DU 17.10.2017**Approuvant la liste des enfants des écoles de la commune de Pirae bénéficiant d'une aide pour la cantine scolaire au titre de l'année 2017/2018.**

LE CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE PIRAE

- VU la loi organique n° 2004-192 du 27 février 2004 modifiée, portant statut d'autonomie de la Polynésie française, ensemble la loi n° 2004-193 du 27 février 2004, complétant le statut d'autonomie de la Polynésie française ;
- VU le code général des collectivités territoriales applicable en Polynésie française ;
- VU l'arrêté n° 173/AA du 30 janvier 1965 instituant la commune de Pirae ;
- VU la délibération n°41/2009 du 02 juin 2009 relative aux bourses de cantine ;
- VU les explications fournies par Madame Yvette LICHTLE, 1^{er} adjoint au maire ;

Exposé des motifs :

Par délibération n°41/2009 du 2 juin 2009 susvisé, le conseil municipal a notamment fixé les critères d'attribution de bourses de cantine scolaire dans les écoles de Pirae selon la moyenne économique journalière (MEJ) des familles :

- Pour une MEJ comprise entre 0 et 500 Fcfp : l'élève obtient une bourse entière, la cantine est donc gratuite ;
- Pour une MEJ comprise entre 501 Fcfp et 1 390 Fcfp : l'élève obtient une demi-bourse et paye 1 410 Fcfp par mois au lieu de 2 750 Fcfp par mois.

Pour l'année scolaire 2017/2018, le bureau des affaires sociales a réceptionné 264 demandes de bourses, dont 196 demandes pour des bourses entières et 59 pour des demi-bourses.

Parmi les demandes, 9 ont été refusées au motif que la moyenne économique journalière des familles est supérieure au seuil de 1 390 Fcfp par mois.

Il convient donc d'acter la liste des bénéficiaires des aides communales pour la cantine scolaire au titre de l'année 2017/2018.

Après en avoir délibéré en sa séance du 17.10.2017 ;

ADOPTÉ :**Article 1^{er} :**

Il est attribué la gratuité de la cantine scolaire (moyenne économique inférieure ou égale à 500 francs/pers/jour) aux enfants dont les noms figurent ci-après :

NOM	PRENOMS	CODE ECOLE	CLASSE
AMA	Poeiti	1	CM1
AMA	Matehauarii	1	CP
AMARU	Mililani	2	STP
ANAHOA	Freddy	4	CE1
ANAU	Lokahei	4	SM
ARAI--COICOU	Vaitiare	5	CE1
ARAI--PAU	Wilemina	5	CP
ARIITAI	Aroatea	4	CP
ATURIA	Gloria	3	CM2
AUTI	Taraina	4	CE2
BEA	James	1	CM2
BEA	Tesse	1	CE2
CADOUSTEAU	Manuvai	1	CE1
CHUNG SI NAM	Ivalanie	6	SP
CLARK	Tepuairii	2	SP
FAAREPA	Kimihere	2	SM
FAARUIA	Tevai	4	CP
FARAIRE	Arearii	1	CP
FARAIRE	Terangireva	4	CE1
FARAIRE	Munanui	4	SG
FARAURU	Mirirani-nui	5	CM2
FARAURU	Delor	6	SM/SG
GAUTHIER	Alan	1	CE2
GITTON	Keaniley	5	CP
HAANO	Ohana, Merehau	1	CE2
HAERERAAROA	Taitehau	1	CE2
HAERERAAROA	Lolita	1	CE1
HANEREMARAMA	Moehani	5	CE1
HAREHOE	Marcello	2	STP
HAREVAA	Tevaiarii	6	SM
HATITIO	Terehau	4	SM
HEITAA	Namahi	5	CE1
HEUEA	Maruatini	4	SG
HIKUTINI	Kumuhei	6	SG
HITI	Enzo	4	CM1
HOKUIN	Ainhua	2	SM
JAMET	Moehau	5	CM2
JAMET	Teremoana	4	CM1
JEAN	Shana	4	CP
KOHUMOETINI	Poea	2	SP
LAM KEU	Aehotetauarii	2	SG
LENOIR	Onovai	6	SG
MAHAI	Vaiheana	3	SP
MAI--MAONO	Fatitiri	5	CE1

MAIRAU	Dixon	4	CE1
MAITUI	Tuhiata	2	CP
MAITUI	Tuihanaia	2	CP
MAITUI	Manuhei	2	STP
MANARANI	Keali'i	2	SM
MANARII	Vaitoanui	1	CE1
MANARII	Kaiulani	2	STP
MARA	Hanivei	1	CE1
MARAHITI	Kanake'i	4	SP
MATEHAU	Mailie	2	SP
MERVIN	Rahau	4	SM
MOHAU	Hinari	3	CE1
MOREL	Kaileen	2	SM
MOREL	Kyle	2	SP
MOU FAT	Teraihoarii, Tanetua	4	SP
MOU FAT	Mike	5	CP
MOU FAT	Keali	4	CM2
MOU FAT	Teraihoarii	4	SM
MOU FAT	Hanihei	5	CE1
MOUTARDIER	Vavitu	4	CE2
MU-YU	Terainui	5	CE1
NAFA	Tutini	1	CP
NIUAITI	Mihimana	5	CE1
PAEPAETAATA	Mihihaunuiatea	1	CP
PAHEROO	Kyara	4	SG
PAOA-ATAMU BAMBRIDGE	Korike	2	SP
PAOFAI	Manutahi	1	CM2
PAOFAI	Léon	1	CM1
PATU UTIA	Teriitehau	2	SG
PATU UTIA	Maihau	2	STP
PITO	Ragihei	5	CE2
PITO	Toaki	5	CE1
POROI	Tanenui	5	CE2
POROI	Naea	1	CM2
PORUTU	Teiva	4	SM
PORUTU	Tevaiaarii	4	SP
PUTAA	KAHUEINUI	3	SP
RAGONNEAU	Teiitaatoua	3	CP
RAGONNEAU	Hinahere	3	CP
RAGONNEAU	Heihere	3	SP
RAGONNEAU	Tehuhuiotohetia	3	SG
RAIOAOA	Nick	3	CM1
RAIOAOA	Raihere	3	SM
RAIOAOA	Raihaunui	3	SM
RAUFAIA TERAIAMANO	Moetu	2	SM
RAVEINO	Michelle	3	CM1
RAVEINO	Abel	3	SM
REHUA	Hotu	5	CM1
REID	Henere	6	SP
ROHI	Hanihei	5	CP
ROHI	Hereani	6	SG

SALOMON	Atuariinui	5	CM1
SATO	Rita	4	SM
TAAROA	Manahai	4	SP
TAAVIRI BRANDER	Hauarii	4	SM
TAEA	Ellesmera	2	STP
TAEREA NIUAITI	Tearoarii	6	STP
TAHITO	Jonathan	6	SP
TAHURAI	Hilvai	4	CE1
TAIEMOEARO	Bryan	6	SP/SM
TAMAKU	Moerai	4	SP
TAMARII	Keanu	1	CM1
TAMARII	Apetahi	2	SG
TAMU	Atohei	4	CE1
TAMU	Teheiarii	2	SG
TAMU	Tevaiaarii	2	SG
TAMU	Teora	2	SM
TAPI TETARONIA	Maeva	2	STP
TAUHIRO	Matoarau	6	STP
TAUIRAI	Dylane	1	CE1
TAUIRAI	Tinoarii	2	SM
TAURAATUA	Mehiana	2	STP
TAURAATUA	Kohai	1	CE2
TAUTU	Puakehia Teutagna	5	CP
TAUTU	Puufatutii	6	SG
TAUTU	Hitiavai	6	STP
TEAGAI	Lya	3	CE2
TEAGAI	Layanie	3	CP
TEAI	Koahi	1	CE2
TEAI	Tamahei	1	CP
TEAMO-TUTURU	Tiarehau	2	SP
TEAOTEA	Kaulani	5	CE1
TEARO	Apetahi	5	CM2
TEARO	Emmanuel	5	CP
TEARO	Luc	6	SG
TEGAKAU	Mahealani	1	CE1
TEHAHE	Ohana	1	CE1
TEHAU	Kaleiheenavai	4	CE1
TEHAU	Teakitonga	4	SG
TEHEIURA	Hawaiki-nui	4	SP
TEHEIURA	Vaihitimahana	2	SM
TEIHOTU	Turaiaarii	4	CP
TEIHOTUA	Anihei	4	CP
TEIKIUTAPU	Eva	5	CP
TEIKIUTAPU	Kellya	6	SM
TEIVAO	Marurai	3	SM
TEMEHARO	Rooariinui	4	SG
TEMEHARO	Moeterauri	4	SM
TEOROI	Arnold	5	CM1
TEOROI	Haunui	5	CM1
TEPA	Kawai	3	SG
TEPA	Dylan	6	SM
TEPAHAUATAIPARI	Maheanui	1	CE2

TEPAHAUAITAIPARI	Mahinui	2	SM
TEPAHAUAITAIPARI	Mihinui	2	STP
TERAI	Nihivai	5	CP
TERAI	Nohevai	6	SM
TERAI	Bryan	2	SM
TERIATETOFA	Imihere	1	CP
TERIIRAI	Tepeva	5	CM1
TERIIRERE	Alfred	3	SM
TERIIRERE	Duck	7	CJA
TERIIRERE	Poeranie	3	CM2
TERIIRERE	Nancy	3	CE2
TERIITAI	Poehere	4	SP
TERIITEVAOPARAURI	Manoa	6	SP/SM
TETARIA	Keahi	2	SP
TETOE	Temarama	4	CE1
TETOE--TERAI	Teurutinakriki	4	CP
TETOKA	Cécilia	1	CM2
TETUA	Raoul	5	CP
TETUA	Karen	6	SM
TETUANUI	Ariioehau	2	SG
TETUANUI	Teikimoehau	2	STP
TETUARO	Ahutiare	1	CP
TEUHAU	Ezekiel	6	SM
TEUIRA	Dave	2	SP
TEUIRA	Sandrine	1	CP
TEUIRA	Tutavae	2	SM
TEURURAI	Ariinatai	6	STP
THIEL	Ovaitea	1	CE1
TIAHO	Titikua	5	CP
TINORUA	Herelti	3	CP
TOOFA	Yvon	6	STP
TUAIVA	Tyron	1	CE2
TUANUA	Mieni	3	CE2
TUMATARIRI	Taarii	1	CP
TURINA	Lorenzo	4	CM2
TURINA	Tyron	4	CP
TURI--TUORAA	Brandon	5	CP
TUTAVAE	Tahimanarii	5	CM1
TUTEIRIHIA	Christophe	4	CE2
URAEVA	Jody	1	CP/CE1
URAEVA	Teanui	2	SG
UTIA	Manutere	1	CE1
UTIA	Vaitereani	2	SP
UTIA	Keylea	2	STP
UTIA	Anahere	3	SM
VAHINEMOE	Vairani	4	CE2
VAIRAU	Hilda	2	SP
VAITOARE	Tevaita	3	CM2
VANAA	Byron	1	CE2
VESELSKY	Teavai	4	CE1
WILLIAM	Jason	4	CM1

Code école : 1- Tuterai tane élémentaire ; 2- Tuterai tane maternelle ; 3- Nahoata ; 4- Pirae Taaone ; 5- Val Fautaua élémentaire ; 6- Val Fautaua maternelle ; 7 – CJA

Article 2. :

Sous réserve de la non attribution d'un dispositif d'aide plus favorable, les enfants dont les noms figurent ci-après bénéficient d'une bourse de cantine (moyenne économique comprise entre 501 et 1 390 francs/pers/jour), et seront facturés au prix de 1 410 francs par mois :

NOM	PRENOMS	CODE ECOLE	CLASSE
HANERE	Leilani, Vainui	6	SP
TUTEIRIHIA	Tehei	1	CE2
TEPOU	Nohorai	1	CE1
SCHOLERMANN	Hinanui	6	SM/SG
SNOW	Lydia	1	CE1
TAURAATUA	Herehia	2	SP
MARUAKE	Mihiau	4	CM1
TOUAITAHUATA	Moehana	4	CM1
KOHEATIU	Hentily	1	CP
KOHEATIU	Kehutaha	2	SM
KOHEATIU	Tekouiateani	2	SP
TOOMARU	Tauria	4	SG
TEOROI	Haniata	5	CE2
IOANE	Tauupa	4	SG
VAIRAU	Teariki	2	SP
MAKE	Enrico	4	SM
HAUATA	Heremiti	1	CP
HAUATA	Herehau	2	SM
TEIHOTUA	Brandon	3	SP
LAI	Koheimana	2	STP
TUAIIRA	Matahau	1	CM2
TEMAURI	Stevens	4	SP
MARO	Tehana'atea	6	SP
TERAIMANA	Teva	2	SG
TERAIMANA	Manoa	2	SM
TAORA	Kavera	3	CP
TERE	Teriirahi	4	CE2
TEHEI	Kauilani	4	SP
UTIA	Pareura	7	CJA
UTIA	Taaa	1	CE2
UTIA	Paea	1	CE1
TIHONI	Vahirani	1	CM2
TIHONI	Vaiarii	2	SM
MAPU ROBSON	Mavemai	4	SP/SM
OLDHAM	Victor	5	CM2
AUTI TAURERE	Nalisse	4	SG
PATII	Warren	5	CE2
FLORES	Teva	5	CE2
FLORES	Tevaiaora	5	CP
MANA	Elina	4	CE2
TEAMO	Ahaunui	4	CE1

TEAMO	Merahi	4	SP
MAI	Emmanuel	6	SM
MAI	Rauana	6	STP
TUIHAGI NATUA	Toa	2	SM
MANUOFIUA	Alexis	4	CM1
MANUOFIUA	Alexia	4	SM
HURIA	Ariitea	1	CE2
RAVEINO--RAI	Hiiley	4	CE1
RAVEINO--RAI	Hanilei	4	CP
TEITI	Lohena	6	SM
DE GUIGNE	Vaehoka	4	SP
PAHUAIVEVAU	Keakeau	1	CP
OLIVIER	Heivanui	2	SG
PITTMAN	Hianau	6	STP
ATGER KAIMUKO-KATUPA	Kumuhei	2	SM
ATGER KAIMUKO-KATUPA	Kahivai	2	SM
MAMATUI	Adhémar	3	CM1
MOHAU	Taimarirai	2	SP
TEKURIO	Aaron	2	SM

Code école : 1- Tuterai tane élémentaire ; 2- Tuterai tane maternelle ; 3- Nahoata ; 4- Pirae Taaone ; 5- Val Fautaua élémentaire ; 6- Val Fautaua maternelle ; 7 - CJA

Article 3. :

Les enfants dont les noms figurent ci-après ne peuvent bénéficier de bourses de cantine (moyenne économique supérieure à 1.390 francs/pers/jour).

NOM	PRENOMS	CODE ECOLE	CLASSE
LIENARD	Waieka	2	SP
TAHUTINI	Kayce	4	SP
TERIITAUMIHAU	Elena	5	CE2
TANI	Mere	1	CP
MAURIN	Kaueika	5	CM1
MARUA'E	Ember	2	SP
WILSON COPIE	Herehau	2	SM
INGRAND	Ariihel	2	STP
AFO	Edouard	1	CE1

Code école : 1- Tuterai tane élémentaire ; 2- Tuterai tane maternelle ; 3- Nahoata ; 4- Pirae Taaone ; 5- Val Fautaua élémentaire ; 6- Val Fautaua maternelle ; 7 – CJA

Article 4. : Conformément aux dispositions de l'article R.421-1 du code de justice administrative, le Tribunal Administratif de la Polynésie française peut être saisi par la voie du recours formée contre le présent acte, dans un délai de deux (2) mois à compter de sa date de publication.

Article 5. : Le Directeur général des services et le Chef du service de l'action sociale et éducative sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente délibération, qui sera enregistrée et communiquée partout où besoin sera.

Pour le maire empêché
Le 1^{er} Adjoint,

Le Maire



[Signature]
Mme Yvette LICHTLE

Edouard FRITCH

Acte rendu exécutoire après envoi à la Subdivision administrative

Le **25 OCT. 2017** et publication du **26 OCT. 2017**
Pour le maire empêché
Le 1^{er} Adjoint,



[Signature]
Mme Yvette LICHTLE
Edouard FRITCH
Le Maire